

Elżbieta Kossewska

Ona jeszcze mówi po polsku, ale śmieje się po hebrajsku

Partyjna prasa polskojęzyczna
i integracja kulturowa
polskich Żydów w Izraelu
(1948–1970)



Warszawa 2015

Spis treści

Wstęp	7
Rozdział I. Obcojęzyczność w Izraelu	25
Język „obcy i świszczący”	25
„Reb Ipcha Mistabra” zupełnie odwrotnie	39
„Polskość specyficzna”	65
Rozdział II. Prasa Partii Postępowej i Ogólnych Syjonistów	90
Zjednoczenie Żydów z Polski w Partii Postępowej	92
„Opinia”	104
„Nowiny”	120
Alija gomułkowska	139
Rozdział III. Mapajowski „Kurier”	145
„Dziennikarze z Polski chcą swoją gazetę”	146
Redakcja	153
Klientelizm	160
„Potężny oddech Nowej Huty”	178
„Chleba i rozrywek”	187
„Nowiny” kontra „Kurier”	194
Rozdział IV. „Nowiny i Kurier”	199
Zjednoczona redakcja	202
Trudne relacje we wspólnej redakcji	207
Afera Lawona i kryzys koalicyjny	211
„Obcy wśród obcych...” . Alija marcowa	228

„Tragikomiczne zagubienie”	231
Syjonści i postkomuniści wobec emigracji marcowej	253
R o z d z i a ł V. Mapamowska „Od Nowa”	281
Mapam i nowi olim z Polski	281
Ignacy Iserles i <i>Bezdomna Temida</i>	291
„Od Nowa” – organ outsiderów	316
„Każdy sympatyk »Od Nowa« zdobywa pięciu nowych czytelników”	350
„Nareszcie bez księżniczki Małgorzaty”	356
Gdy <i>Hatikwa</i> (nie) znaczy nadzieja	371
„Ulice zagubionych plemion”	379
Kryzys	382
R o z d z i a ł VI. „Komunistyczne kwiatki” – MAKI.	
„Walka” (1958–1965)	394
Alija gomułkowska a Maki	394
„Szumią jodły w Tel Awiwie”	400
„Walka”.	415
Kontrolowana adaptacja komunistów	425
„Pekin oskarża Moskwę”	431
Marcowy epilog: „Biuletyn Związku Długoletnich Działaczy Ruchu Robotniczego”	435
R o z d z i a ł VII. Izraelski epilog „Po Prostu”	444
Izraelski Bund	444
Redakcja	447
Zakończenie	456
Słownik wybranych terminów	465
Wykaz skrótów	467
Bibliografia	470
Abstract	488
Indeks osób	495